### Das erste Kreuzworträtsel der Schweiz

Am 5. März 1925 wurde in der *Schweizer Illustrierten Zeitung* das erste Kreuzworträtsel in unserem Land abgedruckt.

Der Rätselschreiber - dessen Name ich bisher noch nicht eruieren konnte - scheint das Rätsel geradezu neu erfunden zu haben, denn es ist optisch nicht mit anderen im Ausland zu vergleichen. Er verwendete keine Nummer pro Wort, sondern setzt in jedes Feld des Rasters eine fortlaufende Zahl.

Rätsel sind immer ein Spiegel ihrer Zeit. Sprache, Wortwahl und Art der Fragen zeigen, was die Menschen damals wussten und was sie interessierte. Eine Rätselfrage, die wir heute leicht beantworten können, war vielleicht damals schwer zu lösen oder umgekehrt.

Vor zwanzig Jahren wusste kaum jemand, was ein TSUNAMI ist, heute ist das eine Rätselfrage mit der Schwierigkeitsstufe leicht.

Waagrecht schrieb man damals nur mit einem «a», Amerika mit einem «c» und das Esszett war zwar in der Schweiz seit 1906 nicht mehr gebräuchlich, verschwand aber erst nach und nach. 2006 wurde es dann offiziell abgeschafft.

Wenn Sie das Rätsel lösen möchten, blättern Sie eine Seite weiter. Ich habe es für Sie restauriert (und gleich den Fehler korrigiert: Feld 15 ist eigentlich Feld 16). Aber Vorsicht: Es ist wird nicht leicht zu lösen sein.

## Kreuzwort=Råtsel

1	2	3	4		6	7	8	9
10	11	12		14		15	17	18
19	20		22	23	24		26	27
28	29	30	31	32	33	34	35	36
		39	40		42	43		
46	47	48	49	50	51	52	53	54
55	56		58	59	60		62	63
64	65	66		68		70	71	72
73	74	75	76		78	79	80	81

Bagrecht ergeben: 1 . 2 . 3 . 4 = Haustier, 6 . 7 . 8 . 9 = Körperteile, 10 . 11 . 12 = Haustier, 16 . 17 . 18 = Fischart, 19 . 20 = Faultier, 22 . 23 . 24 = Stadt in Bahern (und auch Hellseher in München), 26 . 27 = japanisches Begmaß, 28 — 36 = das Baterland einer neuen Rätselart, 39 . 40 = chemische Abkürzung, 42 . 43 = Borwort, 46 — 54 = eine neue Rätselart, 55 . 56 = Userlandschaft, 58 . 59 . 60 = norwegischer Dichter, 62 . 63 = Flächenmaß, 64 . 65 . 66 = Alpensluß, 70 . 71 72 = Stadt in Brasilien, 73 . 74 . 75 . 76 = Element, 78 . 79 . 80 . 81 = tressliche Eigenschaft.

Sentrecht ergeben: 1.10.19.28 = biblische Person, 46.55.64.73 = biblische Person, 2.11.20.29 = Stadt im alten Aegypten, 47.56.65.74 = altes Schristzichen, 3.12 = Stadt in Frankreich, 30.39.48 = griechische Göttin, 66.75 = biblischer Name für Theben, 22.31.40.49.58 = Rordseinsel, 14.23.32 = Stadt in Anam, 50.59.68 = griechischer Eigenname, 24.33.42.51.60 = beutscher Dichter, 7.16 = ägyptischer Gott, 34.43.52 = griechisch-mythologische Figur, 70.79 = ausgestorbenes Rind, 8.17.26.35 = lateinischer Borname, 53.62.71.80 = Bogel, 9.18.27.36 = Prophet, 54.63.72.81 = Stadt in Dalmatien.

### Lösen Sie das erste Kreuzworträtsel der Schweiz

Mit etwas Hilfe können Sie dieses alte Kreuzworträtsel sicher lösen. Sollten Sie es ganz ohne Hilfe versuchen wollen, lese Sie jetzt nicht weiter und fangen Sie gleich mit dem Lösen an.

Falls Sie etwas Hilfe brauchen, hier ein paar Tipps:

Wahrscheinlich haben Sie noch nie etwas vom deutschen Dramatiker Joachim Wilhelm von BRAWE gehört. Er lebte zwischen 1738 und 1758 in Leipzig und Merseburg. (24 senkrecht)

Annam ist der alte chinesische Name für Vietnam. Unser Rätselautor schrieb es zwar mit einem «n» (ANAM). Vietnam ist übrigens erst 1954 als Staat gegründet worden. Unser Rätselautor wusste also noch nichts davon. (14 senkrecht)

Dalmatien ist eine Region im heutigen Kroatien/Montenegro. Die Lösung TRAU ist die italienische Schreibweise der heutigen Stadt TROGIR.

(54 senkrecht)

#### Lösung:

	•							
C	3	К	L		N	0	3	N
A	8	n		3		7	N	1
В	A		A	0	W		n	A
L	K	0	М	Z	n	3	K	К
		N	A		R	T		
A	2	1	R	7	W	A	S	'n
1	К		8	n	A		1	A
7	V	V		Н		0	A	S
3	K	K	A		7	3	S	3

# Rreuzwort = Rätsel

1	2	3	4		6	7	8	9
10	11	12		14		16	17	18
19	20		22	23	24		26	27
28	29	30	31	32	33	34	35	36
		39	40		42	43		
46	47	48	49	50	51	52	53	54
55	56		58	59	60		62	63
64	65	66		68		70	71	72
73	74	75	76		78	79	80	81

Wagrecht ergeben: 1 . 2 . 3 . 4 = Haustier, 6 . 7 . 8 . 9 = Körperteile, 10 . 11 . 12 = Haustier, 16 . 17 . 18 = Fischart, 19 . 20 = Faultier, 22 . 23 . 24 = Stadt in Bapern (und auch Hellsteher in München), 26 . 27 = japanisches Wegmaß, 28 - 36 = das Vaterland einer neuen Rätselart, 39 . 40 = chemische Abkürzung, 42 . 43 = Vorwort, 46 - 54 = eine neue Rätselart, 55 . 56 = Uferlandschaft, 58 . 59 . 60 = norwegischer Vichter, 62 . 63 = Flächenmaß, 64 . 65 . 66 = Alpenfluß, 70 . 71 . 72 = Stadt in Brasilien, 73 . 74 . 75 . 76 = Element, 78 . 79 . 80 . 81 = treffliche Eigenschaft.

Senkrecht ergeben: 1.10.19.28 = biblische Person, 46.55.64.73 = biblische Person, 2.11.20.29 = Stadt im alten Alegypten, 47.56.65.74 = altes Schriftzeichen, 3.12 = Stadt in Frankreich, 30.39.48 = griechische Böttin, 66.75 = biblischer Name für Theben, 22.31.40.49.58 = Nordseeinsel, 14.23.32 = Stadt in Vietnam (Anam), 50.59.68 = griechischer Sigenname, 24.33.42.51.60 = deutscher Dichter, 7.16 = ägyptischer Bott, 34.43.52 = griechischemythologische Figur, 70.79 = ausgestorbenes Kind, 8.17.26.35 = lateinischer Vorname, 53.62.71.80 = Vogel 9.18.27.36 = Prophet, 54.63.72.81 = Stadt in Kroatien (Dalmatien).